Evangelion Japanese Font Metric for LuaTeX

https://github.com/RadioNoiseE/Evangelion-JFM

西历 2023 年

概要

本文档将介绍名为 Evangelion Japanese Font Metric(下简称为"Eva-JFM")的 JFM 文件。其适用于简体中文(以下简称为「简中」)、繁体中文(以下简称为「繁中」)及日文字体的横直排。旨在提供一个充分利用 LuaT_FX-ja 的 priority 特性,基于标准 [1] 的同时,支持一些罕用特性的 JFM 文件。文档暂仅使用中文撰写。

1 背景及略介:Background Knowledge and a Rough Introduction

 T_EX 是高德纳教授于 20 世纪末开发的强大排版引擎,能够完全满足西文排版的需求。然因时代局限性 1 以及客观原因 2 对中日排版支持十分有限。为达成中日排版需求,在宏扩展(如 CJK 等)之外出现了引擎扩展。影响力较大的是 pT_EX 系列。

pT_EX 系列采用虚拟字体的理念,使用 TFM/VF 映射 TrueType 或 OpenType 字体完成排版。其不支持宏配置字体,也不支持直接生成 PDF 格式文件。但可以满足日本的传统横纵排版需求(工业标准)。

pdfTeX 则是当时另一个 TeX 的引擎扩展,支持不经 DVI 格式直接输出 PDF 格式的文件。然对 Unicode(字符编码)及 TrueType、OpenType(「现代」矢量字体格式)的支持繁琐或有限。LuaTeX 便是基于 pdfTeX 的引擎扩展,在原生支持 Unicode 下提供 Lua 语言扩展(使能够使用 fontloader 等模块)支持现代字体。宏配置字体特性由 luaotfload 宏集提供。它也支持直接生成 PDF 文件。

LuaTeX-ja 可看作是对两者的合并。这是一个由日本开发者北川弘典首倡的 LuaTeX 下的日文支持项目,即将 pTeX(大部分)移植到 LuaTeX 下。由于 LuaTeX 支持宏配置字体,故不需要 VF 文件为字体提供映射,但为标点挤压等需求保留并扩展"3 了 JFM 文件。

本项目就是一个 JFM 文件。使用 LuaTeX 的 callback,将简中、繁中、日文及横纵方向、行间标点、悬挂标点、压缩字体等特性集中于 jfm-eva.lua 单个文件中。用户可按需调用特性来完成高质量的中日排版。

2 安裝及本地配置:Installation and Local Configs

本项目将源文件托管于 GitHub 平台,暂未上传至 Comprehensive TeX Archive Net(CTAN)。用户可使用

- nkdir Evangelion-JFM [&&] cd Evangelion-JFM
- git clone https://github.com/RadioNoiseE/Evangelion-JFM

^{*1} 如没有事实上的统一字符编码等。

^{*2} 如中日字符集较大,以及书写方式的不同(纵书、横书),标点等。

^{*3} 如优先挤压(priority)特性,及一些特殊字符(如 parbdd、glue)等。

获取源文件,再将其放置在本地的 TEXMF 路径中,如

1 ~/Library/texlive/2023/texmf-dist/tex/luatex/eva-jfm

等。最后运行

1 mktexlsr

更新本地 TrX 的 Ls-R 文件即可。

本文件一般情况下无需用户进行本地配置,但若有特殊需求可见第5.3节。

3 **使用:**Using

以下是在LYTEX下使用繁中字体进行直排的示例

- \usepackage{luatexja-fontspec, luatexja-adjust}
- 2 \setmainjfont{Source Han Serif TC}[Language = Chinese Traditional, TateFeatures = {JFM = eva/{vert, trad, nstd}}]
- 3 \ltjenableadjust[priority = true]

(注意需要调用支持直书的文档类或使用\tate 命令)。LuaTrX-ja 的 JFM 语法为:

 $_{1}$ jfm = $\langle JFM \ name \rangle / \{\langle JFM \ features \rangle \}$

而一般情况使用\setmainjfont 时则为:

\setmainjfont{ $\langle font \ name \rangle$ }[Language = $\langle language \ name \rangle$, $\langle dir \rangle$ = {JFM = $\langle JFM \ name \rangle / \{\langle JFM \ features \rangle\}$ }]

其中,〈font name〉自然为需要的字体名称。〈language name〉在使用日文字体时可忽略,而使用简中、繁中字体时为必填,因 LuaTeX-ja 会默认将其覆盖为 Japanese 选项,而这会带来灾难性的后果*4。〈dir〉选填 TateFeatures(直书)或 YokoFeatures(横书)。其后的〈JFM name〉为调用 JFM 的文件名*5。最后的〈JFM features〉选项为选择使用的 JFM 特性,详细请看第 4 章。

其他情况下设置 JFM 及其更多信息请看 LuaTrX-ja 文档 [2]。

4 支持特性:Supported Features

本章节将介绍 Eva-JFM 的所有特性,分别为:语言特性、方向特性、扩展特性及私有特性。

4.1 語言特性: Language Features

本区特性必填且只可填一个。不然则会报错。

 $jp \rightarrow (JaPanese)$

日本语特性。当使用日文字体时需调用该特性。其与简中、繁中区别在于问号及感叹号后插入的伸缩胶量。影响特性 1gp, 且对内部分组有影响。

^{*4} 比如错误的标点位置:日文为冒号及分号中置、其余偏靠,简中是全部偏靠,而繁中则是统统中置。

^{*5} LuaT_PX-ja 会依 jfm-〈*JFM name*〉.lua 的格式来查找该文件。

$trad \rightarrow (TRADitional chinese)$

繁中特性。当使用繁体中文字体时需调用。与简中、日本语特性的区别源于中置的标点。故,对于全部标点左右插入的伸缩胶的量都与简中、日本语不同。针对句点紧挨闭括号、标点位于句末时等皆有优化。

$smpl \rightarrow (SiMPLified)$

简中特性,使用简体中文字体排版时调用。与日本语、繁中特性区别源于分号及冒号等全部偏靠从而影响其左右插入伸缩胶的量。Eva-JFM 对一些(不该出现的)神奇情况(如两个句号同时出现、开括号后出现问号等)进行优化。对问号、感叹号等作了特殊处理。

4.2 方向特性:(Writing) Direction Features

本分区特性与全部其他特性兼容, 可同时调用。

vert → (VERTical writing)

直书特性。对标点挤压、分组有影响。直书时必须调用。

4.3 **擴展特性:**Extended Features

本区特性 hgp 不依赖 vert 特性, 其余需同 vert 特性同时调用。否则报错。

$extd \rightarrow (EXTenDed font)$

压缩字体特性。目前仅支持横比纵为 100 比 80 的字体压缩⁻⁶。需同 extend(luaotfload)或 FakeStretch(fontspec)同时使用。

lap → (LineGap Punctuations)

行间标点特性。该特性将部分标点「悬挂」至行间。日文字体时与繁、简中字体时会有区别。详见第5章。

hgp → (HanGing Punctuations)

悬挂标点特性。该特性将部分标点「悬挂」于行末。仅简中、日文字体拥有该特性。

4.4 私有特性: Dark Features

使用本区特性前请先确保你清楚地知道你在做什么。

$nstd \longrightarrow (Non STandarD)$

忽略标准特性。字体排印标准 [1] 认为逗号的压缩权重应比句号要低。本特性将句号的压缩优先级与逗号交换,使逗号被优先压缩*⁷。仅在使用 luatexja-adjust 宏集时有效。

5 行間標點特性:More About Linegap Punctuations

本章节将提供更多详细的关于行间标点特性的信息,以及可能出现的问题及其解决方案。

^{*6} 日本新闻字体,如每日新闻明朝体。

^{*7} 考虑逗号、句号在文字系统中占的重量,以及「开明」压缩风格。

5.1 關於「懸掛」:About "Hanging"

行间标点可见于古籍之中,是将标点符号与直书结合妥协的产物。

传统上悬挂句号与逗号。而 Eva-JFM 特性在繁中、简中特性下会悬挂句号、逗号、顿号、冒号及分号,日文字体下则不悬挂冒号及分号。原因在于日本习惯上将冒号与分号看作「中点类」,直书时横置处理。

本 JFM 将全部标点悬挂于字体右下位置。详见下一节。

5.2 懸掛的位置:Hanging Position

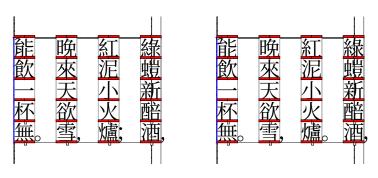


図 1 行间标点特性示意图

标点悬挂的位置有以下考量,可参照图 1。若有特殊需求请看第 5.3 节。优先级由上至下。

- 三种字体风格统一, 位置原则上一致(故, 繁中字体也悬挂于右下、而非居中);
- 不同标点中的相同(似)元素位置相同;
- 繁中、简中、日文字体标点触字框右边线;
- 不同标点符号因形状不同可于字框底线略下沉或上浮;
- 不同标点符号因大小不同可靠近或远离字框右边线;
- 三种字体可分别因字符设计的差异而位置略微区别。

5.3 用戶配置:Configurations

本特性是以三套思源字体为基准设计的。而由于各字体的标点符号位置不可避免会有不同,故在某些特殊情况下会出现错位影响视觉效果的情况。或是单纯对原设定而言更偏好其他设定等原因,本节提供自定义及调整的两种方法。第一种较简单但可移植性较差,而第二种虽繁琐但一劳永逸。

5.3.1 修改原程式碼: Changing Parameters

在 Eva-JFM 中,控制行间标点的分区分别为

¹ [101,2] => [1]; [201,2] => [2]; [301,2] => [3].

只需调整其中 left 和 down 键的值即可。其中 left 为向右移动, down 为向下移动。具体可参照第 6 章。

5.3.2 使用外掛符號字體:Using Seperate Punctuation Font

该方法的原理就是使用特殊的仅包含(标点)符号的字体来替换原有字体中的标点符号,从而稳定其表现。符号字体可使用 https://github.com/Buernia/Zhudou-Sans 处的开源字体。其基于思源黑体,还添加了许多其他符号(但这里我们只会用到六个符号)及标点挤压等特性。

将其放入 TEXMF 并更新 Ls-R 文件后即可使用 LuaTFX-ja 提供的 AltFont 键进行替换,例元:

```
1 \setmainjfont[
2    Language = \language\rangle,
3    TateFeatures = {
4         JFM = eva/{vert, lgp, \language\rangle}},
5         AltFont = {
6             {Range = "\language\rangle}, Font = \language\rangle}}
7        }
8     }
9 ]{\language \text{main font}}
```

其中首个〈language〉可选填 Japanese、Chinese Traditional 或 Chinese Simplified,第二个则填语言特性 分区的对应 jp、trad 及 smpl 特性。〈utf-8 code〉则为需要替换的标点符号的 Unicode 编码,如需替换句号(ideographic full stop,U+3002)则填 3002*8即可。〈symbol font〉以及〈main font〉填符号字体名称、正文字体名称即可。具体语法及示例可看 [2]。

6 **启發:Inspiration**

Eva-JFM 的内部分组受 min10.tfm [5] 的启发,支持的 priority 特性则取自阿部紀行氏的 jlreq.lua [6] 文件。其余可见参考文献。

参考文献

- [1] W3C Japanese Layout Task Force (ed). Requirements for Japanese Text Layout (W3C Working Group Note), 2022, 2023. https://www.w3.org/TR/jlreq/.
- [2] LuaTṛX-ja プロジェクトチーム. LuaTṛX-ja パッケージ, 2022, 2023.
- [3] The Unicode Consortium. The Unicode Standard Version 15.0 Core Specification, 2022.
- [4] Victor Eijkhout. TeX by Topic, A TeXnician's Reference, Addison-Wesley, 1992.
- [5] 乙部厳己. min10 フォントについて. http://argent.shinshu-u.ac.jp/~otobe/tex/files/min10.pdf.
- [6] Noriyuki Abe. Jlreq Document Class, 2022. https://github.com/abenori/jlreq.

程式碼:Implementation

以下为 jfm-eva.lua 文件内容, 供参考。

^{*8} 编码可至 https://www.unicode.org/charts/unihanrsindex.html 查询。

```
1 ---- Evangelion Japanese Font Metric for LuaTeX
2 ---- Current Version: 1.0.0 (b)
3 ---- Dev URL: https://github.com/RadioNoiseE/Evangelion-JFM
4 ---- © Copyright 2023, RadioNoiseE
7 -- 初始化
8 local lang_jp, lang_tc, lang_sc, dir_vt, font_extd, punc_lg, punc_hg, std_nil
if luatexja.jfont.jfm_feature then
      lang_jp = luatexja.jfont.jfm_feature.jp
      lang_tc = luatexja.jfont.jfm_feature.trad
12
      lang_sc = luatexja.jfont.jfm_feature.smpl
      dir_vt = luatexja.jfont.jfm_feature.vert
      font_extd = luatexja.jfont.jfm_feature.extd
      punc_lg = luatexja.jfont.jfm_feature.lgp
      punc_hg = luatexja.jfont.jfm_feature.hgp
      std_nil = luatexja.jfont.jfm_feature.nstd
19 end
20
  -- 預處理及容錯
_{22} if font_extd = true and dir_vt = false then
      tex.error('JFM feature "extd" only works with feature "vert".\n' ..
               'For now I\'ll ignore it.')
25 end
26
27 if punc_lg = true and dir_vt = false then
      tex.error('JFM feature "lgp" only works with feature "vert".\n' ..
               'For now I\'ll ignore it.')
30 end
31
32 if not ((lang_jp and not (lang_tc or lang_sc)) or
      (lang_tc and not (lang_jp or lang_sc)) or
33
      (lang_sc and not (lang_jp or lang_tc))) then
      tex.error('Specify one and only one feature from three language specific features \n' ...
35
               '"jp", "trad" or "smpl"\n' ..
               'is required.\n' ..
               'For now I\'ll use "lang_jp" for japanese by default.')
39 end
41 -- 定義函數宏
42 local function logic_anif(f1, f2, r1, r2)
       local rta = f1 and (f2 and r1) or r2
       return rta
44
45 end
46
47 local function logic_if(f1, r1, r2)
       local rti = f1 and r1 or r2
       return rti
```

```
50 end
52 local function context_height()
      local rth = dir_vt and (font_extd and 0.625 or 0.5) or 0.88
      return rth
55 end
57 local function context_depth()
      local rtd = dir_vt and (font_extd and 0.625 or 0.5) or 0.12
60 end
62 -- 主體
63 local eva = {
      version = 3,
      dir = logic_if(dir_vt, 'tate', 'yoko'),
      zw = 1,
      zh = logic_anif(dir_vt, font_extd, 1.25, 1),
      kanjiskip = \{0, 0.25, 0\},
      xkanjiskip = \{0.25, 0.25, 0.125\},
      [0] = { -- 缺省類
71
         width = 1,
72
         height = context_height(),
          depth = context_depth(),
74
          italic = 0,
75
         left = 0,
          down = 0,
          align = 'middle',
          glue = {
             [1] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1, priority = logic_if(std_nil, {-1, 0}, {-1,
                  -2})}, {}),
             [2] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1, priority = logic_if(std_nil, {-1, -2}, {-1,
81
                  0})}, {}),
             [3] = logic_if(dir_vt, {}, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1, priority = {-1, -1}}, {
82
                  priority = \{0, -1\}\})),
             [7] = \{0.5, 0, 0.25, ratio = 1, priority = \{-1, -2\}\},\
             [9] = \{0.25, 0, 0.125, ratio = 1, priority = \{-1, -1\}\}
         },
          round_threshold = 0.01
      },
87
      [1] = { -- 読点類
          chars = logic_anif(dir_vt, punc_lg, {}, {'.', ','}),
90
          width = 0.5,
         height = context_height(),
92
          depth = context_depth(),
         italic = 0,
         left = 0,
```

```
down = 0,
                    align = logic_if(lang_tc, 'middle', 'left'),
 97
                    glue = {
                           [0] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {-1, 0}, {-1,
                                     -2})}, {0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {-1, 0}, {-1, -2})}),
                           [1] = logic_if(lang_tc, {0.5, 0, 0.25}, {0.5, 0, 0.25}),
                           [2] = logic_if(lang_tc, {0.5, 0, 0.5}, {0.5, 0, 0.25}),
                           [3] = logic_if(dir_vt, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = {0, -1}}, {0.5,
102
                                    0, 0.25, priority = {0, -1}}), logic_if(lang_tc, {0.5, 0, 0.25, priority = {0, -1}}, {0.5,
                                    0, 0.25, ratio = 0, priority = \{0, -1\}\})),
                           [4] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, 0}, {0,
103
                                    -2})}, {0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, 0}, {0, -2})}),
                           [5] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0}, {0, 0
                                     -2})}, {0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, 0}, {0, -2})}),
                           [6] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {-1, 0}, {-1,
105
                                    -2})}, {0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {-1, 0}, {-1, -2})}),
                           [7] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {-1, 0}, {-1,
                                     -2})}, {0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {-1, 0}, {-1, -2})}),
                           [8] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125}, {}),
                           [9] = logic_if(lang_tc, {0.5, 0, 0.25, priority = {0, -1}}, {0.75, 0, 0.25, ratio = 1/3,
                                    priority = \{0, -1\}\})
                    },
                    end_adjust = logic_if(lang_tc, {0.25, 0}, logic_if(punc_hg, {-0.5, 0}, {0, 0}))
110
             },
111
112
             [101] = { -- 読点類(行間a)
113
                    chars = logic_anif(dir_vt, punc_lg, {'.'}, {}),
                    width = 0,
115
                    height = context_height(),
116
                    depth = context_depth(),
117
                    italic = 0,
118
                    left = 0.38,
                    down = -0.34,
120
                    align = 'left'
121
             },
122
123
             [102] = { -- 読点類(行間b)
                    chars = logic_anif(dir_vt, punc_lg, {','}, {}),
125
                    width = 0,
126
                    height = context_height(),
                    depth = context_depth(),
128
                    italic = 0,
129
                    left = logic_if(lang_tc, 0.62, 0.40),
                    down = logic_if(lang_tc, -0.58, -0.26),
131
                    align = 'left'
            },
133
134
             [2] = { -- 句點類
135
                    chars = logic_anif(dir_vt, punc_lg, {}, {'.', 'o'}),
136
```

```
width = 0.5,
                                         height = context_height(),
138
                                         depth = context_depth(),
139
                                         italic = 0,
                                         left = 0,
141
                                         down = 0,
                                         align = logic_if(lang_tc, 'middle', 'left'),
                                         glue = {
144
                                                        [0] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {-1, -2}, {-1,
                                                                           0})}, {0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {-1, -2}, {-1, 0})}),
                                                        [1] = logic_if(lang_tc, {0.5, 0, 0.25}, {0.5, 0, 0.25, ratio = 0}),
146
                                                        [2] = logic_if(lang_tc, {0.5, 0, 0.25}, {0.5, 0, 0.25, ratio = 0}),
147
                                                        [3] = logic_if(dir_vt, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = {0, -1}}, {0.5,
                                                                           0, 0.25, priority = \{0, -1\}, logic_if(lang_tc, \{0.5, 0, 0.25, \text{ priority} = \{0, -1\}\}, \{0.5, 0.5, 0.25, \text{ priority} = \{0, -1\}\}, \{0.5, 0.5, 0.25, \text{ priority} = \{0, -1\}\}, \{0.5, 0.5, 0.25, \text{ priority} = \{0, -1\}\}, \{0.5, 0.25, \text{ priority} = \{0.5, 0.25, 
                                                                           0, 0.25, \text{ ratio} = 0, \text{ priority} = \{0, -1\}\})),
                                                        [4] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {0, -2}, {0, 0.125, ratio = 0, priority = 0
149
                                                                           0})}, \{0.5, 0, 0.25, \text{ ratio} = 0, \text{ priority} = logic_if(std_nil, <math>\{0, -2\}, \{0, 0\})\}),
                                                       [5] = logic_if(lang_tc, \{0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = 1, priority = logic_if(std_nil, \{0, -2\}, \{0, 0.125, ratio = 0, priority = 1, priori
150
                                                                           0})}, \{0.5, 0, 0.25, \text{ ratio} = 0, \text{ priority} = logic_if(std_nil, <math>\{0, -2\}, \{0, 0\})\}),
                                                        [6] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {-1, -2}, {-1,
151
                                                                           0})}, {0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {-1, -2}, {-1, 0})}),
                                                        [7] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {-1, -2}, {-1,
                                                                           0})}, {0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priority = logic_if(std_nil, {-1, -2}, {-1, 0})}),
                                                        [8] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0}, {}),
                                                        [9] = logic_if(lang_tc, {0.5, 0, 0.25, priority = {0, -1}}, {0.75, 0, 0.25, ratio = 1/3,
                                                                           priority = \{0, -1\}\})
                                         },
                                         end_adjust = logic_if(lang_tc, {0.25, 0}, logic_if(punc_hg, {-0.5, 0}, {0, 0}))
156
                          },
157
158
                           [201] = { -- 句點類 (行間a)
159
                                         chars = logic_anif(dir_vt, punc_lg, {'.'}, {}),
                                         width = 0,
                                         height = context_height(),
162
                                         depth = context_height(),
163
                                         italic = 0,
164
                                         left = logic_if(lang_tc, 0.68, 0.34),
                                         down = logic_if(lang_tc, -0.58, -0.28),
166
                                         align = 'left'
167
                          },
169
                           [202] = { -- 句點類(行間b)
170
                                         chars = logic_anif(dir_vt, punc_lg, {'o'}, {}),
                                         width = 0,
                                         height = context_height(),
                                         depth = context_height(),
                                         italic = 0,
175
                                         left = 0.42,
176
                                         down = -0.35,
```

```
align = 'left'
              },
179
180
              [3] = { -- 兩點類
181
                     chars = logic_if(lang_jp, {}, (logic_anif(dir_vt, punc_lg, {}, {':', ';'}))),
182
                     width = logic_if(dir_vt, 1, 0.5),
                     height = context_height(),
                     depth = context_depth(),
185
                     italic = 0,
                     left = 0,
187
                     down = 0,
                     align = logic_if(lang_tc, 'middle', 'left'),
189
190
                             [0] = logic_if(dir_vt, {}, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = {-1, -1}},
                                       \{0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priority = \{-1, -1\}\})),
                             [1] = logic_if(dir_vt, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1, priority = {0, -1}}, {
192
                                       priority = \{0, -1\}\}, logic_if(lang_tc, \{0.5, 0, 0.25, priority = \{0, -1\}\}, \{0.5, 0, 0.25, priority = \{0.5, 0, 0.25, priority = \{0.5, 0.25, prior
                                       ratio = 0, priority = \{0, -1\}\})),
                             [2] = logic_if(dir_vt, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1, priority = {0, -1}}, {
                                       priority = \{0, -1\}, logic_if(lang_tc, \{0.5, 0, 0.25, \text{ priority} = \{0, -1\}\}, \{0.5, 0, 0.25, \text{ priority}\}
                                       ratio = 0, priority = \{0, -1\}\})),
                             [3] = logic_if(dir_vt, {}, logic_if(lang_tc, {0.5, 0, 0.25, priority = {0, -1}}, {0.5, 0, 0.25,
                                       ratio = 0, priority = \{0, -1\}\})),
                             [4] = logic_if(dir_vt, {}, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = {0, -1}},
                                       \{0.5, 0, 0.25, \text{ ratio} = 0, \text{ priority} = \{0, -1\}\})),
                             [5] = logic_if(dir_vt, {}, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = {0, -1}},
                                       \{0.5, 0, 0.25, \text{ ratio} = 0, \text{ priority} = \{0, -1\}\})),
                             [6] = logic_if(dir_vt, {}, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = {-1, -1}},
197
                                       \{0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priority = \{-1, -1\}\})),
                             [7] = logic_if(dir_vt, {}, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = {-1, -1}},
                                       \{0.5, 0, 0.25, \text{ ratio} = 0, \text{ priority} = \{-1, -1\}\})
                             [8] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = {0, -1}}, {0.5, 0, 0.25, ratio =
                                       0, priority = \{0, -1\}\}),
                             [9] = logic_if(lang_tc, \{0.5, 0, 0.25, \text{ priority} = \{0, -1\}\}, \{0.75, 0, 0.25, \text{ ratio} = 1/3,
200
                                       priority = {0, -1}})
                     }
201
              },
202
203
              [301] = { -- 兩點類(行間a)
204
                     chars = logic_if(lang_jp, {}, logic_anif(dir_vt, punc_lg, {':'}, {})),
                     width = 0,
206
                     height = context_height(),
                     depth = context_depth(),
                     italic = 0,
209
                     left = logic_if(lang_tc, 0.94, 0.72),
                     down = logic_if(lang_tc, -0.58, -0.34),
211
                     align = 'left'
212
213
              },
214
```

```
[302] = { -- 兩點類 (行間b)
215
          chars = logic_if(lang_jp, {}, logic_anif(dir_vt, punc_lg, {';'}, {})),
216
217
          height = context_height(),
          depth = context_depth(),
219
          italic = 0,
          left = logic_if(lang_tc, 0.96, 0.78),
          down = logic_if(lang_tc, -0.58, -0.34),
222
          align = 'left'
223
       },
224
225
       [4] = { -- 小書きの仮名類
226
          chars = {
227
              'あ', 'い', 'う', 'え', 'お', 'つ', 'や', 'ゆ', 'よ', 'わ', 'か',
              'け', 'ゝ', 'ゞ', 'ア', 'イ', 'ウ', 'エ', 'オ', 'ツ', 'ヤ', 'ユ',
229
              'ヨ', 'ワ', 'カ', 'ケ', 'ヽ', 'ヾ', 'ク', 'シ', 'ス', 'ト', 'ヌ',
230
              'ハ', 'ヒ', 'フ', 'ヘ', 'ホ', 'ム', 'ラ', 'リ', 'ル', 'レ', 'ロ'
          },
232
          width = 1,
          height = context_height(),
          depth = context_depth(),
235
          italic = 0,
          left = 0,
237
          down = 0,
          align = 'middle',
239
          glue = {
240
              [1] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1}, {}),
              [2] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1}, {}),
242
              [3] = logic_if(lang_tc, \{0.25, 0, 0.125, \text{ ratio} = 1, \text{ priority} = \{0, -1\}\}, \{\text{priority} = \{0, -1\}\})
243
              [7] = \{0.5, 0, 0.25, ratio = 1, priority = \{-1, -2\}\},\
              [9] = \{0.25, 0, 0.125, ratio = 1, priority = \{0, -1\}\}
245
          }
      },
247
248
       [5] = { -- 疑問感嘆類
249
          chars = \{'!', '?', '!! | \frac{VS}{15}', '!? | \frac{VS}{15}', '?!', '?!'\}
250
          width = logic_if(dir_vt, 1, logic_if(lang_sc, 0.5, 1)),
          height = context_height(),
252
          depth = context_depth(),
253
          italic = 0,
          left = 0,
255
          down = 0,
          align = logic_if(dir_vt, 'middle', logic_if(lang_sc, 'left', 'middle')),
          glue = {
258
              [0] = logic_if(dir_vt, logic_if(lang_jp, {1, 0, 0.5, ratio = 0, priority = {-1, 0}}, {priority =
                    {-1, 0}}), logic_if(lang_tc, {priority = {-1, 0}}, {0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priority =
                   \{-1, 0\}\})),
              [1] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1}, logic_anif(not dir_vt, lang_sc, {0.5, 0,
                   0.25, ratio = 0}, {})),
```

```
[2] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1}, logic_anif(not dir_vt, lang_sc, {0.5, 0,
                   0.25, ratio = 0}, {})),
              [3] = logic_if(dir_vt, {priority = {-1, -1}}, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1,
262
                   priority = \{-1, -1\}, \{0.75, 0, 0.25, ratio = 1/3, priority = <math>\{-1, -1\})),
              [4] = logic_if(dir_vt, logic_if(lang_jp, {1, 0, 0.5, ratio = 0}, {}), logic_if(lang_tc, {}),
263
                   \{0.5, 0, 0.25, ratio = 0\})),
              [7] = \{0.5, 0, 0.25, ratio = 1, priority = \{-1, -2\}\},\
              [8] = logic_anif(not dir_vt, lang_sc, {0.5, 0, 0.25, ratio = 0}, {}),
265
              [9] = logic_anif(not dir_vt, lang_sc, {0.75, 0, 0.25, ratio = 1/3, priority = {-1, -1}}, {0.25,
                   0, 0.125, ratio = 1, priority = \{-1, -1\}
          }
267
      },
268
269
       [6] = { -- 分離禁止類
          chars = {'-', '-', '...', '...', '...', '/', '\^', \\'},
271
          width = 1,
272
          height = context_height(),
          depth = context_depth(),
274
          italic = 0,
          left = 0,
          down = 0,
277
          align = 'middle',
          kern = {
              [6] = 0
          },
281
          glue = {
282
              [1] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0,125, ratio = 1}, {}),
              [2] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1}, {}),
284
              [3] = logic_if(dir_vt, {priority = {0, -1}}, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1,
285
                   priority = \{0, -1\}, \{\text{priority} = \{0, -1\}\}\),
              [7] = \{0.5, 0, 0.25, \text{ ratio} = 1, \text{ priority} = \{-1, -2\}\},\
286
              [9] = \{0.25, 0, 0.125, ratio = 1, priority = \{0, -1\}\}
          }
288
       },
289
290
       [7] = { -- 開括號類
291
          width = 0.5,
293
          height = context_height(),
          depth = context_depth(),
          italic = 0,
296
          left = 0,
          down = 0,
          align = 'right',
299
          glue = {
              [1] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1}, {}),
              [2] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1}, {}),
              [3] = logic_if(dir_vt, {priority = {0, -1}}, logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1,
                   priority = \{0, -1\}, \{\text{priority} = \{0, -1\}\}\),
```

```
[7] = \{0, 0, 0, \text{ priority } = \{0, 0\}, \text{ kanjiskip\_shrink } = 1\},
               [9] = \{0.25, 0, 0.125, ratio = 1, priority = \{0, -1\}\}
305
           }
306
       },
307
308
       [8] = { -- 閉括號類
           310
           width = 0.5,
311
           height = context_height(),
           depth = context_depth(),
313
           italic = 0,
314
           left = 0,
315
           down = 0,
316
           align = 'left',
           glue = {
318
               [0] = \{0.5, 0, 0.25, \text{ ratio} = 0, \text{ priority} = \{-1, -2\}\},\
319
               [1] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1}, {}),
               [2] = logic_if(lang_tc, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1}, {}),
321
               [3] = logic_if(lang_sc, {}, {0.25, 0, 0.125, ratio = 1, priority = {0, -1}}),
               [4] = \{0.5, 0, 0.25, \text{ ratio} = 0, \text{ priority} = \{0, -2\}\},
               [5] = \{0.5, 0, 0.25, \text{ ratio} = 0, \text{ priority} = \{0, -2\}\},\
324
               [6] = \{0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priroity = \{-1, -2\}\},\
               [7] = {0.5, 0, 0.25, ratio = 0, priority = {-1, -2}, kanjiskip_stretch = 1},
               [8] = \{0, 0, 0, \text{ priority} = \{0, 0\}, \text{ kanjiskip\_shrink} = 1\},
               [9] = \{0.25, 0, 0.125, ratio = 1, priority = \{0, -1\}\}
328
           }
329
       },
331
       [9] = { -- 中點類
332
           chars = logic_if(lang_jp, {' •', ':', ';'}, {' •', '·'}),
333
           width = 0.5,
334
           height = context_height(),
           depth = context_depth(),
           italic = 0,
337
           left = 0,
           down = 0,
339
           align = 'middle',
           glue = {
341
               [0] = \{0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = \{-1, -1\}\},\
342
               [1] = logic_if(lang_tc, {0.5, 0, 0.25, priority = {0, -1}}, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority
                     = \{0, -1\}\}),
               [2] = logic_if(lang_tc, {0.5, 0, 0.25, priority = {0, -1}}, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority
344
                     = \{0, -1\}\}),
               [3] = logic_if(dir_vt, {0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = {0, -1}}, logic_if(lang_tc, {0.5,
345
                    0, 0.25, \text{ priority} = \{0, -1\}\}, \{0.25, 0, 0.125, \text{ priority} = \{0, -1\}\})),
               [4] = \{0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = \{0, -1\}\},\
               [5] = \{0.25, 0, 0.125, \text{ ratio} = 0, \text{ priority} = \{0, -1\}\},\
               [6] = \{0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = \{-1, -1\}\},\
               [7] = \{0.25, 0, 0.125, ratio = 0, priority = \{-1, -1\}\},\
349
```

```
[8] = \{0.25, 0, 0.125, \text{ ratio = 0, priority = } \{0, -1\}\},
               [9] = \{0.5, 0, 0.25, priority = \{0, -1\}\}
351
         }
352
       },
353
354
       [10] = { -- 行頭
           chars = {'boxbdd', 'parbdd'},
           glue = {
357
               [7] = {0, 0, 0}
           }
359
       },
360
361
       [11] = { -- 伸縮膠
362
           chars = {'glue'}
364
365 }
_{
m 367} luatexja.jfont.define_jfm(eva)
```